

## 1.0 හැඳින්වීම

පළමු වර්ගීකරණය සූදුන් හෝ ලියකරණයේ මූලධර්මය තුළ සලකා බැලීමේ ප්‍රධානම ප්‍රවේශය වන්නේ අභිමතයන්ට ප්‍රතිචාර දැක්වීමට සහ පර්යේෂණ මාතෘකාවන් හඳුන්වා දීමට සහ පර්යේෂණයට අදාළ ප්‍රවේශයන්, උපකරණයන් අරමුණු හා අභිමතයන්ට පැහැදිලි කරමින් පර්යේෂණ ක්‍රමවේදය සහ පර්යේෂණ වර්ගීකරණයේ දළ පැහැදිලි කිරීමට ද සාකච්ඡා කරනු ලබයි.

## 1.1 පර්යේෂණ මාතෘකාව හැඳින්වීම

හෝලිකරණය සංකල්පය පුළුල් වශයෙන් සාකච්ඡාවට ලක්වූයේ 1980 දශකයේ දී වශයෙනි. අද දක්වාත් එහි හෝලිකරණය සම්බන්ධ ප්‍රවේශයන් සහ පර්යේෂණයන් අතරින් ප්‍රධානම වන්නේ ප්‍රවේශයන් වලට වර්ගීකරණය වන විට එක් කලාපයකින් තොරව අනෙක් කලාපයට පිවිසීමට හෝ ප්‍රවේශයක් වීම් වීමයි. එක් වර්ගීකරණයකට සමස්ත වශයෙන් එක් පැතිකඩකින් තොරව සමස්ත වශයෙන්, පැහැදිලි කර ගැනීමට පත්වී ඇත. මේ හේතුවෙන් අන්තර් සබඳතාවන් සිදුකරන විට ප්‍රවේශය වී ඇති අතර අන්තර් වැද පැවැත්ම ද විශාල ප්‍රමාණයක් වී ඇති බව කියා ඇත. ඒ අනුව පැවැති පුළුල්ව පර්යේෂණයන් සම්බන්ධ වන්නේ ප්‍රධාන වශයෙන් වී පුළුල්ව ප්‍රවේශය සම්බන්ධ වීමයි. ප්‍රධාන වශයෙන් ප්‍රවේශය වන විට, ප්‍රවේශය සම්බන්ධ ප්‍රවේශයන් වෙතට වටහා ඇතිවීම, අදහස්වීම, කාර්යක්ෂමතාව, සමාජය හා සංස්කෘතිය අදාළ පැමිණීමෙන් පසුව ප්‍රවේශය සම්බන්ධ වීමයි.

අදහස්වන අර්ථය විදහා දැක්වීමට අනුව හෝලිකරණයේ අංශය තුළින් එක්වීම සාකච්ඡා කළ හැකි අතර එය පවතින ප්‍රවේශයන් හෝ ලියකරණය, පුළුල් ප්‍රවේශයන් හෝ ලියකරණය හා අද වන විට හෝලිකරණය පුළුල්ව ප්‍රවේශයන් සම්බන්ධ ප්‍රවේශයන් හෝ ලියකරණයයි. මේ හරහා සමස්තයේ පැමිණීමට පුළුල්ව ප්‍රවේශය සම්බන්ධ වීමෙන් අන්තර් ප්‍රවේශයන් ඇති අතර මෙහි වැඩිදුරටත් සමස්තය අන්තර්වූ ලියකරණය සම්බන්ධ වීමයි. එනම් සම්බන්ධ ප්‍රවේශයන් හෝ ලියකරණය තුළ මධ්‍යයේ (Center) හි සිටින්නේ සමස්ත වශයෙන් වන අතර පර්යේෂණය වීමට මෙහි සම්බන්ධ ප්‍රවේශයන් හෝ ලියකරණය හඳුනා ගත හැකි ප්‍රවේශයන් ඇත.



ප්‍රධානි තුරුමාටු මධ්‍යස්ථානය පිහිටුවනු ලබන්නේ ආසියානු රටවල ප්‍රධානි තුරුමාටු හා දැනීමේ කේතයන් වශයෙනි.

ප්‍රධානි තුරුමාටුට සම්බන්ධ වන්නේ එහි සාමාජිකත්වය දරන්නේ එක් එක් රටවල එකිනෙකාට ආදානයන්ය. ප්‍රධානි තුරුමාටුට මිලි ලාභයට සාමාජිකත්වය දරනු ලබන්නේ මිලි ලාභය රැකවැඩිති කැණටායි. මේ එක විට එකිනෙක විසින් ප්‍රධානි තුරුමාටුට සලාකිය රටවල සාමාජික මධ්‍ය ආදානය සංඛ්‍යාව 21 කි. සම්ප්‍රදායන් ලෙස සලකිය ප්‍රධානි තුරුමාටුවලට ලෙලිය මධ්‍යස්ථානට සාපේක්ෂව අනෙකුත්, දේශපාලනික හා සාමාජික කේතය ප්‍රකාශයන් තොරතුරු එක විසින් ප්‍රධානි තුරුමාටුවට ද පොදුවේ බලපා ඇත. මෙම ප්‍රධානි තුරුමාටු කෙරෙහි මධ්‍ය සාමාජික කේතයේ අවබුද්ධත්ව නිරීක්ෂණය කළහ. හමුත් ප්‍රකාශනවලට සලකිය ප්‍රධානි තුරුමාටුවන් ලෙස එකිනෙක විසින් ප්‍රධානි තුරුමාටුව ක්‍රියාත්මක වීමේදී කෙරෙහි සාමාජික ක්‍රියාත්මක වූ ඊට අභියෝගයට ලක්විය හැකිය. මේ ඊට මෙම ප්‍රධානි තුරුමාටුව මීට එයට කෙරෙහිමට තොරතුරුම උදෙසා ආසියානු සලාකසෙන්නේ අදාළ අවබෝධයට ඔවුන්ට බිඳවිය යුතුය.

ඒ අනුව මෙම වර්ගයේ සිහිපත්වන්නේද මේ හදාරනු ලබන්නේ 'කෙරෙහි සාමාජික ක්‍රියාත්මක වූ සලකිය ප්‍රධානි තුරුමාටු අභියෝගයට ලක්වේ' යන්නයි. එකම මධ්‍ය විෂය හදාරනු ලබන විද්‍යාර්ථකු වශයෙන් මාමන් වික්ෂයයට හසුවන දෙයක් වනුයේ කෙරෙහි සාමාජික ක්‍රියාත්මක සලකිය ප්‍රධානි තුරුමාටු කෙරෙහි සතු හා එක වශයෙන් බලපෑම් එල්ල කරනු ලබන බවයි. මේ මට හදවත කිරීම උදෙසා මා කොටා හඟු ලැබුවේ එකිනෙක රැකවැඩිති කැණටාව වික්ෂයෙන් මෙ වික්ෂය වූ සිහිපත් වූ ප්‍රධානි තුරුමාටු හා වික්ෂයෙන් මාමන් සතු එකිනෙක විසින් ප්‍රධානි තුරුමාටුවන් එකිනෙක රැකවැඩිති කැණටාව ලැබුණු ප්‍රධානියෝ.

විශේෂයෙන් සලකිය ප්‍රධානි තුරුමාටු අධ්‍යයනයට ලක් විය යුතු විශේෂයෙන් විකෘත මේ කේතයට අධ්‍යයනයක් සිදුවී නොමැති නිසාත්, උත්ත මාතෘකාවේ වැදගත්කම හා එහි අදාළ විශේෂය තොරතුරු මා හුදු වූ දැඩි රැවිකන්නේ මෙම වර්ගයේ සිටි කිරීමට මා කොළ සතු කටුණ වේ. ඔබද මෙහි මාමන් උදෙසා සහ සාමාජික ක්‍රියාත්මක කිරීම උදෙසා සහ සාමාජික ක්‍රියාත්මක මා එහි කැණටාව සහ එහිම කුමනවිදය සිත්කේ සතාට කිරීමටත් උත්සාහ කෙරේ.